

**CHAMBRE DE COMMERCE ET D'INDUSTRIE  
DE VAUDREUIL-SOULANGES**

**ÉTATS FINANCIERS**

**30 JUIN 2017**

**CHAMBRE DE COMMERCE ET D'INDUSTRIE  
DE VAUDREUIL-SOULANGES  
TABLE DES MATIÈRES**

30 JUIN 2017

---

|                                |          |
|--------------------------------|----------|
| <b>AVIS AU LECTEUR</b>         | <b>1</b> |
| <b>ÉTATS FINANCIERS</b>        |          |
| Résultats                      | 2        |
| Évolution de l'actif net       | 3        |
| Bilan                          | 4        |
| Informations complémentaires   | 5        |
| Renseignements complémentaires | 6        |

Aux membres du conseil d'administration de la

**CHAMBRE DE COMMERCE ET D'INDUSTRIE DE VAUDREUIL-SOULANGES**

**AVIS AU LECTEUR**

J'ai compilé, à partir des informations fournies par la direction, le bilan de la **CHAMBRE DE COMMERCE ET D'INDUSTRIE DE VAUDREUIL-SOULANGES** au 30 juin 2017, ainsi que les états des résultats et de l'évolution de l'actif net pour l'exercice terminé à cette date.

Je n'ai pas réalisé une mission d'audit ou d'examen à l'égard de ces états financiers et, par conséquent, je n'exprime aucune assurance à leur sujet.

Le lecteur doit garder à l'esprit que ces états risquent de ne pas convenir à ses besoins.

Les règles de déontologie exigent que je mentionne que j'ai été administrateur de l'organisme au cours de l'exercice et que j'ai préparé des écritures d'ajustement qui ont une incidence sur les états financiers.



Martin Couture, CPA, CGA pour  
Martin Couture Inc.

St-Lazare, le 27 septembre 2017

*Plus qu'un cabinet comptable, un partenaire d'affaires!*

**CHAMBRE DE COMMERCE ET D'INDUSTRIE  
DE VAUDREUIL-SOULANGES**

**RÉSULTATS**

EXERCICE TERMINÉ LE 30 JUIN 2017

(Non audité - voir l'Avis au lecteur)

|  | 2017           |           | 2016           |
|--|----------------|-----------|----------------|
| <b>PRODUITS</b>                              |                |           |                |
| Mandataire S.A.A.Q.                          | 407 684        | \$        | 402 765        |
| Activités                                    | 391 271        |           | 191 681        |
| Subventions et commandites                   | 71 282         |           | 37 500         |
| Cotisations                                  | 44 631         |           | 43 295         |
| Ristourne - Assurance collective             | 7 979          |           | 4 434          |
| Divers                                       | 799            |           | 366            |
|  | <b>923 646</b> |           | <b>680 041</b> |
| <b>CHARGES</b>                               |                |           |                |
| CCIVS  | 575 411        |           | 330 717        |
| Mandataire S.A.A.Q.                          | 261 888        |           | 266 672        |
|  | <b>837 299</b> |           | <b>597 389</b> |
| <b>EXCÉDENT DES PRODUITS SUR LES CHARGES</b> | <b>86 347</b>  | <b>\$</b> | <b>82 652</b>  |
|  |                |           | <b>\$</b>      |

CHAMBRE DE COMMERCE ET D'INDUSTRIE  
DE VAUDREUIL-SOULANGES  
ÉVOLUTION DE L'ACTIF NET

EXERCICE TERMINÉ LE 30 JUIN 2017  
(Non audité - voir l'Avis au lecteur)

|                                       | Investis en<br>immobilisations | Non<br>affecté | 2017       | 2016       |
|---------------------------------------|--------------------------------|----------------|------------|------------|
| <b>SOLDE AU DÉBUT</b>                 | 5 957 \$                       | 202 363 \$     | 208 320 \$ | 125 668 \$ |
| Excédent des produits sur les charges | -                              | 86 347         | 86 347     | 82 652     |
| Investissement en immobilisations     | 414                            | (414)          | -          | -          |
| <b>SOLDE À LA FIN</b>                 | 6 371 \$                       | 288 296 \$     | 294 667 \$ | 208 320 \$ |

## DE VAUDREUIL-SOULANGES

## BILAN

AU 30 JUIN 2017

(Non audité - voir l'Avis au lecteur)

|                                    | 2017           |           | 2016           |
|------------------------------------|----------------|-----------|----------------|
| <b>ACTIF</b>                       |                |           |                |
| <b>COURT TERME</b>                 |                |           |                |
| Encaisse                           | 298 645        | \$        | 266 546        |
| Débiteurs                          | 70 092         |           | 22 204         |
| Subventions à recevoir             | 1 933          |           | -              |
| Frais payés d'avance               | 6 775          |           | 6 742          |
|                                    | <b>377 445</b> |           | <b>295 492</b> |
| <b>IMMOBILISATIONS CORPORELLES</b> | <b>6 371</b>   |           | <b>5 957</b>   |
|                                    | <b>383 816</b> | <b>\$</b> | <b>301 449</b> |
|                                    |                |           | <b>\$</b>      |
| <b>PASSIF</b>                      |                |           |                |
| <b>COURT TERME</b>                 |                |           |                |
| Créditeurs                         | 42 772         | \$        | 72 238         |
| Produits reportés                  | 46 377         |           | 20 891         |
|                                    | <b>89 149</b>  |           | <b>93 129</b>  |
| <b>ACTIF NET</b>                   |                |           |                |
| Investis en immobilisations        | 6 371          |           | 5 957          |
| Non affecté                        | 288 296        |           | 202 363        |
|                                    | <b>294 667</b> |           | <b>208 320</b> |
|                                    | <b>383 816</b> | <b>\$</b> | <b>301 449</b> |
|                                    |                |           | <b>\$</b>      |

AU NOM DU CONSEIL D'ADMINISTRATION

---

Administrateur

INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES

AU 30 JUIN 2017

(Non audité - voir l'Avis au lecteur)

1 - IMMOBILISATIONS CORPORELLES

|                          | Coût      | Amortissement<br>cumulé | Valeur nette<br>2017 | Valeur nette<br>2016 |
|--------------------------|-----------|-------------------------|----------------------|----------------------|
| Mobilier et équipements  | 17 151 \$ | 13 688 \$               | 3 463 \$             | 4 329 \$             |
| Équipements informatique | 4 872     | 1 964                   | 2 908                | 1 628                |
|                          | 22 023 \$ | 15 652 \$               | 6 371 \$             | 5 957 \$             |

2 - CRÉDITEURS

|                              | 2017      | 2016      |
|------------------------------|-----------|-----------|
| Fournisseurs et frais courus | 17 552 \$ | 42 658 \$ |
| Salaires et vacances à payer | 15 708    | 18 056    |
| Taxes de ventes à payer      | 9 512     | 11 524    |
|                              | 42 772 \$ | 72 238 \$ |

**CHAMBRE DE COMMERCE ET D'INDUSTRIE****DE VAUDREUIL-SOULANGES****RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES**

EXERCICE TERMINÉ LE 30 JUIN 2017

(Non audité - voir l'Avis au lecteur)

|   | 2017           |           | 2016              |
|---|----------------|-----------|-------------------|
| <b>CCI VS</b>                                 |                |           |                   |
| Frais d'activités                             | 365 319        | \$        | 152 328 \$        |
| Salaires et charges sociales                  | 133 363        |           | 117 123           |
| Publicité et représentation                   | 17 439         |           | 4 685             |
| Loyer   | 13 308         |           | 13 308            |
| Honoraires professionnels                     | 13 200         |           | 12 450            |
| Fournitures de bureau et papeterie            | 7 366          |           | 7 257             |
| Frais de déplacements                         | 6 676          |           | 6 586             |
| Élection et déjeuners                         | 3 948          |           | 2 557             |
| Assurances                                    | 3 191          |           | 3 142             |
| Formation                                     | 3 127          |           | 1 264             |
| Taxes et permis                               | 2 236          |           | 1 917             |
| Télécommunications                            | 1 847          |           | 2 315             |
| Dons  | 272            |           | 175               |
| Congrès                                       | -              |           | 880               |
| Créances irrécouvrables                       | -              |           | 65                |
| Entretien et réparations                      | -              |           | 38                |
| Frais bancaires                               | 3 178          |           | 2 867             |
| Amortissement des immobilisations corporelles | 941            |           | 1 760             |
|   | <b>575 411</b> | <b>\$</b> | <b>330 717 \$</b> |

**MANDATAIRE S.A.A.Q.**

|   |                |           |                   |
|---|----------------|-----------|-------------------|
| Salaires et charges sociales                  | 194 389        | \$        | 197 309 \$        |
| Loyer   | 30 633         |           | 29 841            |
| Entretien et réparations                      | 13 052         |           | 12 452            |
| Honoraires professionnels                     | 5 116          |           | 5 216             |
| Télécommunications                            | 2 811          |           | 2 603             |
| Énergie                                       | 2 630          |           | 3 354             |
| Fournitures de bureau et papeterie            | 2 609          |           | 2 450             |
| Assurances                                    | 2 369          |           | 2 325             |
| Frais de déplacements                         | 332            |           | 287               |
| Publicité et représentation                   | -              |           | 201               |
| Frais bancaires                               | 7 221          |           | 6 788             |
| Amortissement des immobilisations corporelles | 726            |           | 3 846             |
|   | <b>261 888</b> | <b>\$</b> | <b>266 672 \$</b> |